

# नमूना र निर्देशनहरू (कार्ड ढाँचाको आवेदनपत्र)

विद्यार्थीहरूका लागि राष्ट्रिय पेन्सन योगदान शुल्क विशेष भुक्तानी आवेदनपत्र भर्न यो निर्देशन पढ्नुहोस्। **रातो मसीले** लेखिएको उदाहरण हेरेर, जापानी भाषा, अंग्रेजी अक्षर वा अङ्क (A, B, C... 1, 2, 3...) मा आफ्नो जानकारी उल्लेख गर्नुहोस्। कृपया ध्यान दिनुहोस् कि, यदि आवेदनपत्रमा त्रुटि वा आवश्यक विवरणहरू छुटेको पाइएमा, त्यसलाई फिर्ता पठाएर जापानी भाषामा उल्लेख गर्न अनुरोध गर्नुपर्ने हुन्छ, जसले आवेदन प्रक्रियामा ढिलाइ हुन सक्छ।

तपाईंको विश्वविद्यालय/विद्यालयको नाम र ठेगाना उल्लेख गर्नुहोस्।

तपाईं विश्वविद्यालय/विद्यालयमा प्रवेश गरेको साल/महिना र दीक्षित हुने अपेक्षित वर्ष/महिना उल्लेख गर्नुहोस्।

यो विद्यार्थीहरूका लागि विशेष भुक्तानी आवेदन सुरु हुने र अन्य हुने साल/महिना उल्लेख गर्नुपर्ने कोष्ठ हो। आवेदन वर्ष सामान्यतया अप्रिल देखि अर्को वर्षको मार्चसम्म हुने गर्छ। आवेदन-कार्ड प्राप्त गरेको बखतमा, कुनै विशेष आवेदन वर्षको सुरुवाती महिना पहिलेनै प्रिन्ट गरिएको हुनसक्छ, जस्तै (रेइवा सम्बत् 8 (2026) अप्रिल)। योगदान शुल्कको भुक्तानी वर्षान्तसम्म लम्ब्याउन चाहनुहुन्छ भने, "2027 साल मार्च" भनेर उल्लेख गर्नुहोस्।

आवेदन वर्षको अघिल्लो वर्षमा भएको आय उल्लेख गर्नुहोस्। यदि आय छैन भने 1 मा, 12 लाख 80 हजार येन वा सो भन्दा कम भए 2 मा, र 12 लाख 80 हजार भन्दा बढी भए 3 मा गोलो लगाउनुहोस्।  
**टिप्पणी :** यहाँ आय भन्नाले जापानमा भएको आवश्यक खर्च घटाएर बाँकी रहेको रकम हो। यदि तपाईंले आय विवरण दर्ता गर्नुभएको छैन वा तपाईंलाई थाहा छैन भने, कृपया आफ्नो बसोबास गरेको नगरपालिका/गाउँपालिकाको कार्यालयमा सम्पर्क गर्नुहोस्।

यस कोष्ठमा, आवेदक रहनुभएको तपाईंले विद्यार्थीहरूका लागि विशेष भुक्तानी आवेदन दिने बेहोरा उल्लेख गर्नुपर्छ। त्यसपछि जापान पेन्सन सेवा (JPS) र गाउँपालिका/ नगरपालिकाको कार्यालयमा, आवेदन समीक्षाको लागि आवश्यक पर्ने आम्दानी लगायतका व्यक्तिगत जानकारी प्रदान गर्ने कुरालाई स्वीकार गरेर अख्तियारी दिनुपर्छ।

आवेदन मिति (साल/महिना/तारिख), बसोबास-पत्र (JUMINHYO)मा उल्लेखित ठेगाना, पासपोर्टमा उल्लेख गरिएको अंग्रेजी अक्षरमा नाम (नाम, थर), र फोन नम्बर उल्लेख गर्नुहोस्।

**टिप्पणी :**

- जापान पेन्सन सेवा (JPS) मा समीक्षा प्रक्रियाको लागि करिब दुई महिना लाग्छ। तपाईंले आफ्नो आवेदनको नतिजा पर्खिरहेको बेला कुनै पनि सूचना वा मागदाबी पत्र प्राप्त भएमा प्रक्रिया पुरा नभएसम्म त्यसलाई राखिराख्नुहोस्।
- यदि तपाईं विद्यार्थी होइन भने, राष्ट्रिय पेन्सन योगदान शुल्कमा मिनाहा वा भुक्तानी स्थगनका लागि आवेदन दिनुहोस्।

विस्तृत जानकारीका लागि, JPS शाखा कार्यालय वा तपाईंको बसोबास स्थानको नगरपालिका/गाउँपालिका कार्यालयमा सम्पर्क गर्नुहोस्।

## विद्यार्थीहरूका लागि राष्ट्रिय पेन्सन योगदान शुल्क विशेष भुक्तानी आवेदनपत्र



### 国民年金保険料 学生納付特例申請書

※令和7年度と同じ学校等に在学される方がご利用いただける申請書(ハガキ)です。  
以下の箇所に記入をお願いいたします。

届書コード <b>46239</b>	事務所コード <b>9999</b>	基礎年金番号 <b>9999999999</b>	生年月日 <b>99999999</b>
-----------------------	-----------------------	-----------------------------	-------------------------

申請者記入欄  
※これらの欄はご記入の必要はありません。 ※基礎年金番号・生年月日を確認してください。

学校の種類 <b>ABC University</b> 学校名 世界の所在地 TOKYO 都道府県 SHINJUKUKU 市区町村	在学予定年月(至) <b>99999</b>
---	---------------------------

世界で在学する方 (至)

在学予定年月 (入学年月) 平成 2025年 4月 入学 (卒業予定年月) 令和 2028年 3月 卒業予定

学生納付特例申請期間 令和 8年 4月 から 令和 2027年 3月 まで ← 今回の申請は最長で令和9年3月までとなります。

前年所得 1. なし 2. あり (128万円以下) 3. あり (128万円超) → 16歳以上18歳未満の扶養親族

上記のとおり国民年金保険料学生納付特例を申請します。  
この申請に 日本年金機構 東京都目黒区 目黒 1-2-3

受付年月日 令和 2026年 4月 1日

住所 (住民票の住所) TOKYO 東京都目黒区 TAKAIDONISHI, 1-2-3

被保険者氏名 (学生ご本人の氏名) JOHN SMITH (電話) 080 - XXXX - XXXX

※所得に関する情報について、関係法令に基づき、申告義務がある場合には、正しく申告する必要があります。

## आवेदन पूरा गरेपछि, खामसँगै आएको स्टिकरले आफूले लेखेको व्यक्तिगत जानकारी छोपेर, पोस्टबक्समा हाल्नुहोस्।



### 国民年金保険料 学生納付特例申請書

※令和7年度と同じ学校等に在学される方がご利用いただける申請書(ハガキ)です。  
以下の箇所に記入をお願いいたします。

届書コード <b>46239</b>	事務所コード <b>9999</b>	基礎年金番号 <b>9999999999</b>	生年月日 <b>99999999</b>
-----------------------	-----------------------	-----------------------------	-------------------------

申請者記入欄  
※これらの欄はご記入の必要はありません。 ※基礎年金番号・生年月日を確認してください。

学校の種類 <b>ABC University</b> 学校名 世界の所在地 TOKYO 都道府県 SHINJUKUKU 市区町村	在学予定年月(至) <b>99999</b>
---	---------------------------

世界で在学する方 (至)

在学予定年月 (入学年月) 平成 2025年 4月 入学 (卒業予定年月) 令和 2028年 3月 卒業予定

学生納付特例申請期間 令和 8年 4月 から 令和 2027年 3月 まで ← 今回の申請は最長で令和9年3月までとなります。

前年所得 1. なし 2. あり (128万円以下) 3. あり (128万円超) → 16歳以上18歳未満の扶養親族

上記のとおり国民年金保険料学生納付特例を申請します。  
この申請に 日本年金機構 東京都目黒区 目黒 1-2-3

受付年月日 令和 2026年 4月 1日

住所 (住民票の住所) TOKYO 東京都目黒区 TAKAIDONISHI, 1-2-3

被保険者氏名 (学生ご本人の氏名) JOHN SMITH (電話) 080 - XXXX - XXXX

※所得に関する情報について、関係法令に基づき、申告義務がある場合には、正しく申告する必要があります。

## पोस्टबक्समा

